

2022年6月

～ポーランドのあれこれ～



グダンスク大学の大学生の新聞

東洋学科日本語専攻2年

ヤ

ポ

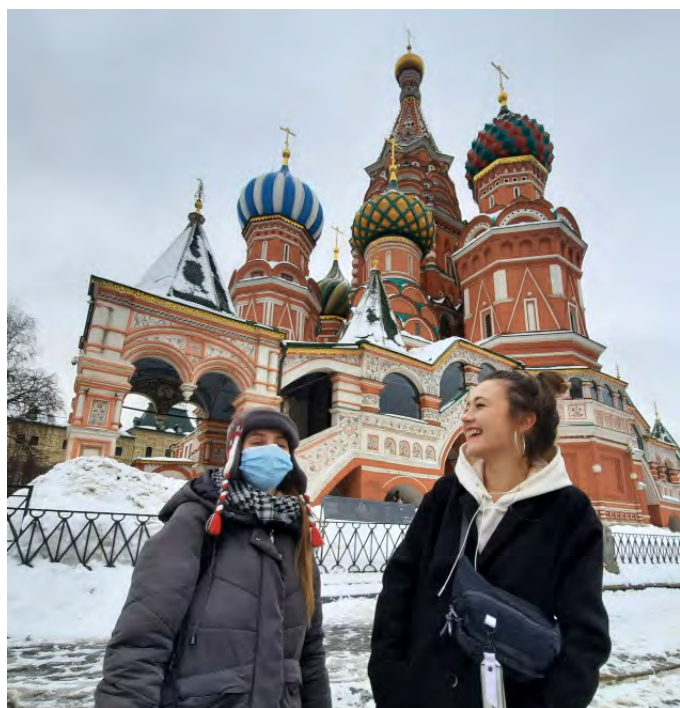
ロ

ニ

ア

2

ロシアの大学で日本語のべんきょう



わたしがとった写真

2022年2月5日に私はロシアに
来ました。今、私と友達のサシャはモ
スクワにすんでいます。モスクワ市立
大学で日本語をべんきょうします。日
本語のじゅぎょうがたくさんあって、ま
いしゅう13時間学びます。ポーランド
とロシアのおしえ方が違うと思いま
す。モスクワ市立大学ではつおんの
じゅぎょうはとても大切で、あたら
しい漢字がたいへん多いです。私はお
そくまで文法のべんきょうをします。

じゅぎょうのあとでしゅくだいをやらなければなりません。

モスクワは大きくて、きれいなどしです。おもしろいこ
とがたくさんあるので、べんきょうしたくないときもあ
りますが、私の日本語はよくなっていると思います。しょうらい
にきかいがあれば、私はロシアにかえりたいと思います。



わたしがとった写真

ポーランドに小さい町もあります。



<https://lidzbarkw.pl>

リズバルク・ヴァルミンスキ(Lidzbark Warmiński)という町がポーランドの北東にあります。それは、オルシュティンから五十キロメートルのところにあります。ポーランドに大きくてきれいな都市がたくさんあります。しかし、ポーランドにある小さい町も素晴らしいです。それで、私のたいせつなふるさとについて書きたいです。リズバルク・ヴァルミンスキです。リズバルク・ヴァルミンスキのそばに森や野原がたくさんあります。そして、ウィナ(Łyna)という川が町を流れます。しぜんがたくさんありますから、しずかな町です。

リズバルク・ヴァルミンスキはとても古い所です。1350年から19世紀まで、その町はヴァルミア県の県都でした。だから、今は古いくれきしのあるたて物がたくさんあります。たとえば、きょうかいとかしろとかがあります。このごろ、新しいビルがたくさんできました。リズバルク・ヴァルミンスキはきれいになっています。一番好きな事は、子どもたちがずっと林や川であそべることです。

私はリズバルク・ヴァルミンスキのゆうめいな作家について、ちょっと書かなければなりません。かれの名前はイグナツィ・クラシツキ(Ignacy Krasicki)です。その作家は今から二百五十年ぐらい前にすんでいました。その時、ゆうめいなポーランド語の物語を書きました。このごろ、ポーランドの子どもたちは、小学校や中学校でイグナツィ・クラシツキの書いたいろいろな物語を読みます。

ポーランドのおばあさん

かっ国にそれぞれちがったおばあさんがいます。でも、てんけいてきなポーランドのおばあさんは、とともしんせつでしょう。いつも「そとはさむいので、あたたかいふくを着なさい」と言います。

おばあさんの家には、いろいろなおいしい食べ物があります。たとえば、クリスマスにピエロギがあります。ふっかつさいにジュレクがあります。子どもの一番大好きな食べ物があります。それはあまいポーランドのチョコレートやクッキーです。おばあさんがどこでこのおいしいおかしを買うのか、だれも知りません!

ポーランドでは、1月21日はおばあさんの日です。



<https://produkty.mamotoja.pl/solidarnosc/cukierki-mister-ron/opinia/152848#images-4>



<https://aniagotuje.pl/przepis/ciastka-maslane-z-mar-molada>

ポーランドの妖怪(ようかい)

ポーランドでは、日本とおなじように、たくさんモンスターがいます。ポーランドの妖怪は家や森に住んでいて、スラヴ人の時代から来ています。この記事では、ゆうめいなポーランドのモンスターをしょうかいします。



<https://tirvall.com/blog/leszy-potwor-bostwo/>

1. レーシー

レーシーは多くの名前があります。レーシーは、かみのけのかわりに、葉がある、せが高いろう人です。人々は森の中でレーシーに会いました。レーシーはくまにへんしんすることができます。かれとかれのおおかみは森のガーディアンです。



本: Bestiariusz słowiański

2. ビエス

ビエスはあくまです。ビエスは森やぬまに住んでいます。スラヴ人はビエスをすべてのあくでひなんしました。キリスト教(きょう)時代にビエスはサタンになりました。

ウィラシュコ・マルチン

ウィッチャー3ワイルドハント - ポーランドのゆうめいなゲーム

ポーランドではいろいろなゲームがあります。アクション、シューター、RPG、かくとうゲームが人気です。たとえばウィッチャー3ワイルドハントはポーランドの人々の一番好きなゲームです。ウィッチャー3は2015年に CD PROJEKT REDが作ったゲームです。CD PROJEKT REDは、ワルシャワのコンピューターゲームの会社です。



<https://planetagracza.pl/>

このゲームのストーリーはとてもおもしろくて、きれいです。ゲラルト・オブ・リヴィアはしゅじんこうで、ウィッチャーです。ウィッチャーがモンスターをたくさん殺さなければなりません。ファンタジーの世界は、安全ではありません。ゲラルトはシーリをさがさなければなりません。シーリは「ワイルドハント」からにげています。みなさんもこのゲームをやってみたいと思うでしょう。



<https://i.bo3.no/image/83182/geralt-keyart-rgb.jpg?c=0&h=900&w=1600>

サイバーポーランド



あなたはポーランド製のコンピュータゲームを知っていますか。たぶん、いくつか知っていると思いますが、ポーランド製だと知らないでしょう。たとえば、そのようなゲームが「サイバーパンク2077」です。このゲームは「CD Project Red」というポーランドの開発企業(かいはつきぎょう)による新作(しんさく)です。「サイバーパンク2077」というのは、未来についてのオープンワールドRPGゲームです。ゲームの主人公の名前は「V」で、「ヴァインセント」のVか「ヴァレリー」のVです。ゲームの中では主人公はたくさん冒険(ぼうけん)を経験(けいけん)します。もしまだこのゲームをやらなかったら、やってみてください。

パヤ・マルティナ



村上春樹の「イエスタデイ」のほんやく

村上春樹はせかいで一番ゆうめいな日本人の小説家です。村上の本は、多くの国の人がほんやくしています。ポーランドには、村上の本をほんやくする人が一人います。アンナ・ジェリンスカ=エリオットさんです。

一番おもしろいポーランド語のほんやくは、たんぺん小説「イエスタデイ」ので、たんぺんしゅう「女のいない男たち」からのです。「イエスタデイ」の主人公は木樽で、かんさいべんを話します。このほんやくかは、かんさいべんからポズナンべんにほんやくしました。本にはビートルズのうた「イエスタデイ」のポズナンべんへのほんやくもあります。このほんやくはちょっとへんだと思いますが、とても面白いです。

カルピンスカ・アリツィヤ

村上春樹



shorturl.at/bdyC9

アンナ・ジェリンスカ=エリオット



https://images.csmonitor.com/csm/2017/07/1043307_1_07-26anna_standard.jpg?alias=standard_900x600

ユリウシュ・スウォヴァツキ

ポーランドの有名(ゆうめい)なロマン派詩人(はしじん)、劇作家(げきさっか)です。1809年9月4日にクレメネツというところで生まれて、1849年4月3日にフランスのパリでなくなりました。39年間しか生きませんでした。たくさん作品(さくひん)を書きました。

「パン・タデウシュ」を書いたアダム・ミツケヴィチと、『イリディオン』を

書いたジグムント・クラシンスキと一緒に、「ポーランド・ロマン主義(しゅぎ)の三大詩人」の一人です。作品の中では「コルディアン」、「バラディーナ」、「リラ・ヴェネーダ」や「ベニョフスキ」などが一番有名です。ポーランドの子供たちは学校で、スウォヴァツキについて勉強します。そして「バラディーナ」の一部を暗記します。スウォヴァツキが書いたもので、れきしやせいじがよくわだいに なりました。それらの作品はとてもおもしろくて、勉強になるので、みなさんもひまな時があったら、読んでみてくださいね。



https://upload.wikimedia.org/wikipedia/commons/1/17/Juliusz_Słowacki_1.PNG

ストルミク・カルメラ

グダンスクの中のきれいな場所



<https://pomorskie.travel/artykuly/park-oliws-7/>

グダンスクの中に、色々なおも
白くてきれいな場所があります。
グダンスクのゆう名な公園は、
オリフスキ公園です。その中
には大きい見事な木と池がたく
さんあります。オリフスキ公園
はきれいで、しずかです。その
公園で人は本を読んだり、ス
ポーツをしたり、友達と会っ
たり、写真をとったり、色々
な事をします。



<https://livemorepomerania.com/jesien-na-pomorzu-wyberz-sie-na-spacer/>



<https://blog.noclegi.pl/gdzie-jechac-nad-morze-7-najczystszych-plaz-w-polsce/plaza-gdansk-brzezno/>

もう一つのすばらしい場所は浜です。浜でさんぽをして、海の中を泳いで、写真をとってもいいです。そこに小さくて白くてかわいい貝がらがたくさんあります。



<https://www.theblondtravels.com/pl/stare-miasto-gdansk-w-jeden-dzien/>

グダンスクのきゅうしがいもきれいな場所です。そこに色々なレストランとさか場が多いです。そして、きゅうしがいの中にゆう名なネプチューンぞうがあります。グダンスクはとてもおも白くてきれいなまちですね。



マイエフスカ・アンナ

<https://visiton.pl/miejsca-atrakcje-zabytki/zamki-i-zabytki/ad/6837-fontanna-neptuna-w-gdansku.html>

グディニャのおもしろい所

グディニャはきれいなまちです。その町は1921年につくられました。そして、グディニャに24万4千人ぐらいすんでいます。グディニャで一ばんおもしろいばしょを3つしょうかいします。



わたしがとった写真

「ブウイスカヴィーツァ」と言うポーランドのせんかんは、グディニャのみなどにあります。「ブウイスカヴィーツァ」はせかいで一ばん古いうかべるくちくかんです。そのせんかんはだい二じ世界たいせんの時にてきとせんそうしました。

シータワーはグディニャで一ばん高いたてものです。そして、ポーランドで12ばん目に高いたてものです。そのスカイスクレーパーにたくさんのアパートとオフィスがあります。



Trójmiasto.Wyborcza.pl



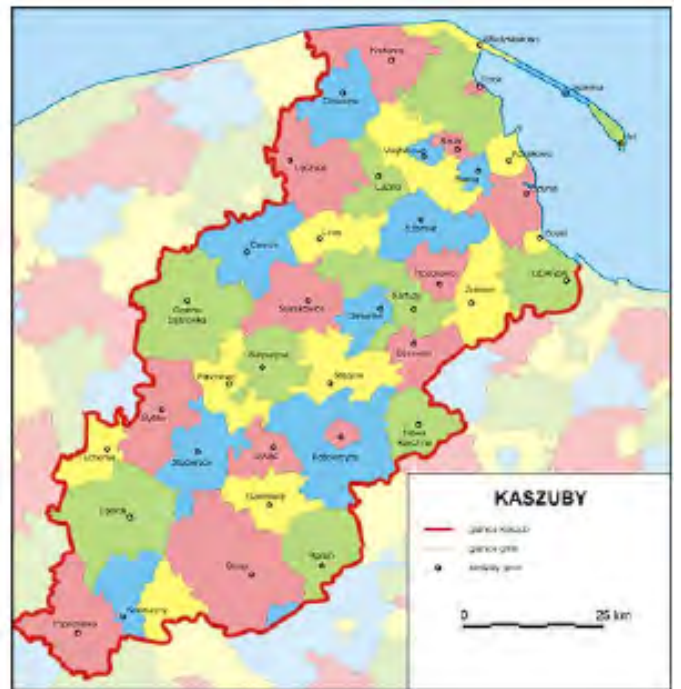
Gdynia.pl

カミエンナ・グラ (Kamienna Góra) は、おかにある地区です。そのばしょへケーブルカーで行きます。そして、上からきれいな海と町のとんぼうが見えます。

トマシェフスキ・オスカル

カシューブ

カシューブは北ポーランドの場所です。カシューブのたいせつなまちはグダンスクやグディニャですが、他のまちもあります。それはコシチェリナやカルツズです。カシューブに、二十二万八千人が住んでいます。この人の中で、たくさんの人がカシューブ語を話します。



<https://pl.wikipedia.org/wiki/Kaszuby>

https://pl.wikipedia.org/wiki/Kaszuby#/media/Plik:Kaszuby_wg_J.Mordawskiego_1999.png



<https://www.worldisbeautiful.eu/gallery/43-pojezierze-kaszubskie.php>

カシューブに、たくさん林や湖があります。この湖はきれいで、魚が多いです。それで、人はつりに行くことが好きです。そして、林でさんぽすることも好きです。カシューブに、ヴィエジーツァの山があります。この山の高さは三百二十メートルです。ヴィエジーツァの上に、人はハイキングに行きます。



<https://motowhizzer.com/pl/place/wiea-widokowa-na-szczycie-wieyca/fpy7S.html>

カシューブで、ゆうめいな人が生まれました。たとえば、ユゼフ・ヴィビツキはここに住んでいました。ポーランド国歌の作詞者です。他のゆうめいな人の中で、アンジェイ・ヴロニスキはカシューブ人です。レスリングをしました。オリンピックで2回金メダルをとりました。



<https://culture.pl/pl/tworca/jozef-wybicki>

<https://sport.onet.pl/igrzyska/historia/andrzej-wronski/1bqt5>

タトラ山脈

タトラ山脈というのはポーランド南部の山脈のことです。タトラ山脈にポーランドの一番高い山嶺があります。それはリスィ山(Rysy)です。リスィ山の高さは2499メートルです。

タトラ山脈にはたくさんの湖があります。湖の中ではモルスキェ・オコが一番ゆうめいです。それは青くてきれいな湖です。毎年そこにたくさん人が来ます。タトラ山脈にザコパネがあります。このまちもゆうめいな場所です。ザコパネには「オスツィペック(oscypki)」というチーズとか「チュパガ(ciupaga)」というつえとか、いろいろなおみやげを買います。そこはすばらしいまちです。



www.shutterstock.com

ポーランドの春の始まり

ポーランドでは3月21日から春が始まります。この日は日本では春分の日です。しかし、春の最初の兆候はそれよりも前に見えます。たとえば、雪の最後の部分からスノードロップを見えることができます。山で最初のクロッカスが成長(せいちょう)しています。それに、他に木や低木で



shutterstock.com

は最初の花のつぼみが見えます。他の暖かい国からポーランドに鳥がもどってきています。3月に草のカエルが目を覚まして、卵を生み始めます。虫や他の動物は冬のすいみんから目覚めます。日が長く明るくなり、暖かくなります。

セラフィン・パトリツィヤ

ポーランドのきのこ狩り

ポーランドの森には、毎年、夏から秋まで、たくさんきのこがあります。ポーランド人は、きのこ狩りが大好きです。



わたしがとった写真

いちばん大きいきのこは、雨の後、新月から満月まで成長します。北ポーランドに、たくさん森があります。それぞれの森に、たくさんきのこがあります、しかし、トゥホラの森に、最もたくさんあります。そして、多くの家族が、その森にキノコ狩りをしに行っています。

私はきのこ狩りをするのが大好きです。ポーランドのきのこは、一番きれいで、おいしいです。そして、さんぽするのはたのしいです。

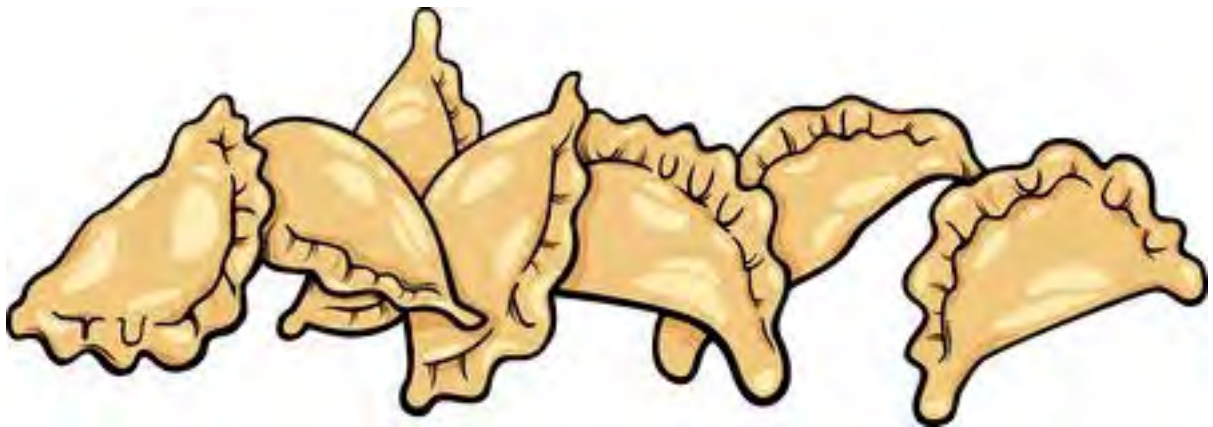


わたしがとった写真

デ・リシ・ジュリオ

ピエロギ

ピエロギは一番ゆうめいなポーランドのりょうりです。見た目は日本のぎょうざにそっくりです。ピエロギはこなと卵と水から作ったねりこで作り、好きななかみを入れます。ポーランドで、良く使うなかみは、肉や、キャベツとキノコや、ジャガイモとチーズです。ジャガイモとチーズのピエロギは、ピエロギ・ルスキェと言います。ポーランド人はよく、サワークリームやokrasa(オクラサ)といっしょにピエロギを食べます。オクラサは焼きオニオンや肉のことです。ピエロギはすごくおいしいです。ひまな時に食べてみてください。



<https://pl.123rf.com/cliparty-wektory/pierogi.html?sti=o9vm1cfe1p823lee9q>

フェル・マルティナ